

Achten Sie bitte darauf, dass auch die Rückseite ausgefüllt sein muss!

An die Industrie- und Handelskammer in Potsdam

Antrag auf Ausstellung eines Carnet A.T.A und auf Abschluss einer Kautionsversicherung

(Auszufüllen, wenn das Carnet für eine natürliche, nicht im Handelsregister eingetragene Person ausgestellt werden soll)

(Auszufüllen, wenn das Carnet für eine Firma oder Körperschaft des öffentlichen Rechts etc. ausgestellt werden soll)

Name: _____
 Vorname: _____
 Anschrift: _____
 Fernruf: _____
 Staatsangehörigkeit: _____
 geb.: _____
 Personalausweis Nr.: _____
 ausgestellt von: _____
 Beruf: _____
 Gewerberechtlich gemeldet bei: _____

Firma/Bezeichnung: Meyer GmbH
 Gegenstand des Unternehmens: Verkauf und Montage von Trennsystemen
 Anschrift: Friedrich-Ebert-Str. 1
14467 Potsdam
 Fernruf: 0331 4796523
 Abteilung/Sachbearbeiter: Herr Klaus Müller, Vertrieb
 Hauptitz: ja nein
 Handels-/Genossenschaftsregistereintrag Nr.: B 1234
 beim Amtsgericht in Potsdam

Bankverbindung: Mittelbrandenburgische Sparkasse, BZL: 999 888 77, Konto-Nr. 876 543 21

Beabsichtigte Verwendung der auf der Rückseite dieses Antrages verzeichneten Waren gemäß dem internationalen Abkommen für

Beratsausrüstung Ausstellung und Messen Warenmuster oder gemäß einem anderen, nämlich für _____
 oder gemäß einer nationalen Vorschrift für _____

in folgenden/n Land/Ländern
(In Klammern bitte die Anzahl der beabsichtigten Reisen oder Versammlungen angeben)


Durchfuhrland /Durchfuhrländer
(In Klammern bitte die Anzahl der beabsichtigten Reisen oder Versammlungen angeben)

Schweiz

- Ich/Wir (nachfolgend: wir) verpflichten uns, diese Waren ausschließlich unter den im Anhang zu diesem Antrag aufgeführten Bedingungen zu verwenden. Das CARNET wird Ihnen sofort zurückgegeben werden, sofern es nicht mehr benötigt wird, spätestens bei Ablauf der Gültigkeitsdauer. Sie werden das CARNET drei Jahre nach Ablauf der Gültigkeitsdauer aufbewahren. Nach Ablauf dieser Zeit können wir das CARNET innerhalb von drei Monaten bei Ihnen abholen. Wird von dieser Möglichkeit kein Gebrauch gemacht, sind Sie berechtigt, das CARNET zu vernichten.
- Sollte Ihnen das CARNET bis zum Ablauf der Gültigkeitsdauer nicht zurückgegeben oder von einer Zollbehörde beanstandet werden, ergreifen wir alle von Ihnen für notwendig erachteten Maßnahmen zur ordnungsgemäßen Erledigung auf unsere Kosten und übernehmen die Ihnen oder dem Deutschen Industrie- und Handelsrat (DIHK) in diesem Zusammenhang entstehenden Kosten.
- Uns ist aufgrund des Anhangs zu diesem Antrag bekannt, dass der DIHK für die ausländischen Eingangsabgaben selbst haftet. Demgemäß werden wir Sie oder den DIHK auf erste Anforderung für alle Beträge entschädigen, die der DIHK zur Erfüllung seiner Haftung aufgewandt hat. Gegen diese Ansprüche können wir nicht einwenden, dass die Forderung der Eingangsabgaben seitens der ausländischen Zollbehörde unberechtigt ist, und wir können auch weder gegen Sie noch den DIHK Ansprüche geltend machen, die aus fehlerhaften Auskünften oder aus Fehlern bei der Ausstellung oder Bearbeitung des CARNET entstehen.
- Uns ist ferner bekannt, dass Sie das beantragte CARNET nur ausstellen werden, wenn wir mit der Euler Hermes Kreditversicherungs-AG, Hamburg, (nachstehend „Kreditversicherung“ genannt) einen Kautionsversicherungsvertrag abschließen, aufgrund dessen sich die Kreditversicherung für diejenigen von uns zu erstattenden Beträge verbürgt, die der DIHK zur Erfüllung der an ihn gestellten Anforderungen tatsächlich aufgewandt hat. Demgemäß beantragen wir hiermit bei der Kreditversicherung eine Kautionsversicherung mit der Maßgabe, dass diese Gesellschaft dem DIHK gegenüber unter Verzicht auf die Einreden der Anfechtbarkeit und Vorausklage (§§ 770 Abs. 1, 771 BGB) sowie der Aufrechterbarkeit (§§ 770 Abs. 2 BGB), sofern die Gegenforderung nicht bereits unbestritten oder rechtskräftig festgestellt ist, für die vorgenannten Beträge bürgt, und übernehmen selbst die Ihnen bzw. dem DIHK gegenüber zu erfüllenden Verpflichtungen in gleichem Umfang gegenüber der Kreditversicherung.
- Die Kautionsversicherung beginnt und die Bürgschaft gilt als abgegeben mit Aushändigung des beantragten CARNET durch Sie, ohne dass es einer ausdrücklichen schriftlichen Antragsannahme oder Ausstellung einer besonderen Bürgschaftsurkunde durch die Kreditversicherung bedarf. Sie endet automatisch mit der Erledigung unserer Verpflichtungen aus diesem Antrag.
- Das von uns zu zahlende Versicherungsentgelt wird von Ihnen an die Kreditversicherung weitergeleitet.
- Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Hamburg, wenn der Carnetinhaber Kaufmann ist. Aufsichtsbehörde ist die Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht, Graurheindorfer Str. 108, 53117 Bonn.
- Wir sind damit einverstanden, dass unsere persönlichen Daten im Reklamationsfall an die Kreditversicherung, den DIHK oder ausländische Zollbürgen weitergegeben und gespeichert werden.

Potsdam, 20. Oktober 2009

Meyer GmbH, Klaus Müller



Ort und Datum

Firmenstempel / Rechtsverbindliche Unterschrift

Von der Industrie- und Handelskammer auszufüllen:			
Nummer des Carnet A.T.A. _____	ausgestellt am: _____	gültig bis: _____	
Carnet enthält: _____ gelbe Ausfuhrblätter _____ weiße Einfuhrblätter _____	_____ gelbe Wiedereinfuhrblätter _____ weiße Wiederausfuhrblätter _____	_____ Transitblattpaare _____	
nachträglich hinzugefügt: _____ gelbe Ausfuhrblätter _____ weiße Einfuhrblätter _____	_____ gelbe Wiedereinfuhrblätter _____ weiße Wiederausfuhrblätter _____	_____ Transitblattpaare _____	
zurückgegeben am: _____			
unbenutzt sind: _____ gelbe Ausfuhrblätter _____ weiße Einfuhrblätter _____	_____ gelbe Wiedereinfuhrblätter _____ weiße Wiederausfuhrblätter _____	_____ Transitblattpaare _____	

Lfd. Nr.	Handelsübliche Warenbezeichnung und gegebenenfalls Zeichen und Nummern	Stückzahl	Gewicht oder Menge	Wert*)	Ur- sprungs- land**)	Für zollamtliche Vermerke
1	2	3	4	5	6	7
1	Stichsäge Bosch 4102 Seriennr. 195 874	2	30 kg	400,00€	DE	
2	Bohrmaschine Bosch 3187 Seriennr. 987 123	1	12 kg	130,00€	DE	
3	Werkzeugkoffer bestehend aus 20 sonstigen Werkzeugen	1	30 kg	50,00€	DE	
<p>Der Text auf der Rückseite (Allgemeine Liste) muss auf allen Carnet-Blättern stehen:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Antrag 2. Deckblatt grün 3. Ausfuhrblatt gelb 4. Einfuhrblatt weiß 5. Wiederausfuhrblatt weiß 6. Wiedereinfuhrblatt gelb 7. ggf. Transitblätter blau <p>Sollte die Warenliste zu umfangreich sein, müssen entsprechende Zusatzblätter - Original-Vordrucke - benutzt werden.</p>						
GESAMTSUMME oder ÜBERTRAG		4	72 kg	580,00€		

* Handelswert im Inland.

** Falls vom Inland verschieden.

Falls der vorhandene Raum nicht ausreicht, bitte neutrale Blätter
für die weiteren Seiten verwenden.



A.T.A. CARNET FOR TEMPORARY ADMISSION OF GOODS
CARNET A.T.A. POUR L'ADMISSION TEMPORAIRE DES MARCHANDISES
CARNET A.T.A. FÜR DIE VORÜBERGEHENDE EINFUHR VON WAREN



CUSTOMS CONVENTION ON THE A.T.A. CARNET FOR THE TEMPORARY ADMISSION OF GOODS / CONVENTION DOUANIÈRE SUR LE CARNET A.T.A. POUR L'ADMISSION TEMPORAIRE DES MARCHANDISES / ZOLLÜBEREINKOMMEN ÜBER DAS CARNET A.T.A. FÜR DIE VORÜBERGEHENDE EINFUHR VON WAREN

(Before completing the Carnet, please read Notes on cover page 3 / Avant de remplir le carnet lire le notice en page 3 de la couverture / Bitte erst die Anleitung auf Seite 3 des Umschlagblattes lesen, bevor das Carnet ausfüllen)

ATA CARNET	A. HOLDER AND ADDRESS / Titulaire et adresse / Inhaber und Anschrift Meyer GmbH Friedrich-Ebert-Str. 1 14467 Potsdam	G. FOR ISSUING ASSOCIATION USE / Réserve à l'association émettrice / Vom ausgebenden Verband auszufüllen FRONT COVER / Couverture / Vorderes Umschlagblatt a) CARNET No. Carnet N ^o DE Carnet Nr. NUMBER OF CONTINUATION SHEETS: Nombre de feuilles supplémentaires / Anzahl der Zusatzblätter: _____		
	B. REPRESENTED BY / Représenté par / Vertreten durch gemäß Vollmacht	h) ISSUED BY / Délivré par / Ausgegeben durch Industrie- und Handelskammer Potsdam Breite Straße 2 a - c 14467 Potsdam Tel. 0331 2786-0 Fax 0331 2786-111		
	C. INTENDED USE OF GOODS / Utilisation prévue des marchandises / Verwendung der Waren Berufsausrüstung	e) VALID UNTIL / Valable jusqu'en / Gültig bis <table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="text-align: center;">year année Jahr</td> <td style="text-align: center;">month mois Monat</td> <td style="text-align: center;">day (inclusive) jour (inclus) Tag (einschließlich)</td> </tr> </table>	year année Jahr	month mois Monat
year année Jahr	month mois Monat	day (inclusive) jour (inclus) Tag (einschließlich)		

P. THIS CARNET MAY BE USED IN THE FOLLOWING COUNTRIES / CUSTOMS TERRITORIES UNDER THE GUARANTEE OF THE ASSOCIATIONS LISTED ON PAGE FOUR OF THE COVER: / Ce carnet est valable dans les pays / territoires douaniers ci-après, sous la garantie des associations reprises en page quatre de la couverture: / Dieses Carnet ist in nachstehenden Ländern / Zollgebieten unter Bürgschaft der Verbände gültig, die auf Seite vier des Umschlages aufgeführt sind.

- | | | |
|--|--|--|
| ALGERIA (DZ)
ANDORRA (AD)
AUSTRALIA (AU)
AUSTRIA (AT)
BELGIUM (BE)
BULGARIA (BG)
CANADA (CA)
CHINA (CN)
IVORY COAST (CI)
CROATIA (HR)
CYPRUS (CY)
CZECH REPUBLIC (CZ)
DENMARK (DK)
ESTONIA (EE)
FINLAND (FI)
FRANCE (FR)
GERMANY (DE)
GIBRALTAR (GI)
GREECE (GR)
HONG KONG (HK)
HUNGARY (HU)
ICELAND (IS)
INDIA (IN)
IRELAND (IE) | ISRAEL (IL)
ITALY (IT)
JAPAN (JP)
KOREA (KR)
LATVIA (LV)
LEBANON (LB)
LITHUANIA (LT)
LUXEMBOURG (LU)
MACEDONIA (MK)
MALAYSIA (MY)
MALTA (MT)
MOROCCO (MA)
MAURITIUS (MU)
NETHERLANDS (NL)
NEW ZEALAND (NZ)
NORWAY (NO)
POLAND (PL)
PORTUGAL (PT)
ROMANIA (RO)
RUSSIAN FEDERATION (RU)
SENEGAL (SN)
SINGAPORE (SG)
SLOVAKIA (SK)
SLOVENIA (SI) | SOUTH AFRICA (ZA)
SPAIN (ES)
SRI LANKA (LK)
SWEDEN (SE)
SWITZERLAND (CH)
THAILAND (TH)
TUNISIA (TN)
TURKEY (TR)
UNITED KINGDOM (GB)
UNITED STATES OF AMERICA (US) |
|--|--|--|

THE HOLDER OF THIS CARNET AND HIS REPRESENTATIVE WILL BE HELD RESPONSIBLE FOR COMPLIANCE WITH THE LAWS AND REGULATIONS OF THE COUNTRY / CUSTOMS TERRITORY OF DEPARTURE AND THE COUNTRIES / CUSTOMS TERRITORIES OF IMPORTATION. / A charge pour le titulaire et son représentant de se conformer aux lois et règlements du pays / territoire douanier de départ et des pays / territoires douaniers d'importation. / Der Carnetinhaber und sein Vertreter haben die Gesetze und sonstigen Vorschriften des Ausgangslandes/Ausgangszollgebietes und der Einfuhrländer/Einfuhrzollgebiete zu beachten.

H. CERTIFICATE BY CUSTOMS AT DEPARTURE / Attestation de la douane de départ / Bescheinigung der Zollbehörden bei Abgang a) IDENTIFICATION MARKS HAVE BEEN AFFIXED AS INDICATED IN COLUMN 7 AGAINST THE FOLLOWING ITEMS NO(S) OF THE GENERAL LIST / Apposés les marques d'identification mentionnées dans la colonne 7 en regard du (des) numéro(s) d'ordre suivant(s) de la liste générale / Die in Spalte 7 vermerkten Nummern der Waren sind in der Allgemeinen Liste unter folgend(e)n Nummer(n) aufgeführten Waren angebracht b) GOODS EXAMINED* / Vérifié les marchandises* / Die Waren wurden besichtigt* YES / Oui / Ja <input type="checkbox"/> NO / Non / Nein <input type="checkbox"/> c) REGISTERED UNDER REFERENCE NO* / Enregistré sous le numéro* / Eingetragen unter Nr.* d) CUSTOMS OFFICE / Bureau de douane / Zollamt PLACE / Lieu / Ort DATE (YEAR / MONTH / DAY) / Date (année / mois / jour) / Datum (Jahr / Monat / Tag) SIGNATURE AND STAMP / Signature et timbre / Unterschrift und Stempel	I. SIGNATURE OF AUTHORISED OFFICIAL AND STAMP OF THE ISSUING ASSOCIATION / Signature et timbre de l'association émettrice / Unterschrift des Beauftragten und Stempel des ausgebenden Verbandes PLACE AND DATE OF ISSUE (year / month / day) / Lieu et date d'émission (année / mois / jour) / Ort und Ausgabedatum (Jahr / Monat / Tag) J. X Klaus Müller X SIGNATURE OF HOLDER / Signature du Titulaire / Unterschrift des Inhabers
--	--

09.03. A 007654321
 PUPPECKE & HENSEL GMBH
 TRUBE, MERCKH, KROHNSCHNEIDER
 Tel.: 0331 95 09 01 - 0, Fax: 03 31 95 01 71
 Bestell-Nr. 3453 D

* If applicable / * Si applicable / * Soweit zutreffend

EXPORTATION AUSFUHR

1. The goods described in the General List under item No. (s) ... have been exported

2. Final date for duty-free re-importation* ... year / month / day

3. Other remarks* / Autres remarques / Sonstige Bemerkungen

4. **DIESE SEITE**

Signature and Stamp

REIMPORTATION WIEDEREINFUHR

1. The goods described in the General List under item No. (s) ... of this Carnet have been re-imported*

2. Other remarks* / Autres remarques / Sonstige Bemerkungen

4. **BITTE FREILASSEN**

Signature and Stamp

EXPORTATION AUSFUHR

1. The goods described in the General List under item No. (s) ... have been exported

2. Final date for duty-free re-importation* ... year / month / day

3. Other remarks* / Autres remarques / Sonstige Bemerkungen

4. **NICHT VON FIRMA AUSZUFÜLLEN!**

Signature and Stamp

REIMPORTATION WIEDEREINFUHR

1. The goods described in the General List under item No. (s) ... of this Carnet have been re-imported*

2. Other remarks* / Autres remarques / Sonstige Bemerkungen

4. **NICHT VON FIRMA AUSZUFÜLLEN!**

Signature and Stamp

FOR USE BY CUSTOMS OF COUNTRY/CUSTOMS TERRITORY OF TEMPORARY EXPORTATION

WILHELM HÖRNER VERLAG Bestell-Nr. 803a



* If applicable

WIEDERAUSFUHR
REEXPORTATION

1. The goods described in the General List under Item No. (a) ... have been temporarily imported

2. Final date for re-exportation / production to the Customs of goods* ...

3. Registered under reference No.* ...

4. Other remarks* ...

5. DIESE SEITE BITTE FREILASSEN

Signature and Stamp

WIEDERAUSFUHR
REEXPORTATION

1. The goods described in the General List under Item No. (a) ... of this Carnet have been re-exported*

2. Action taken in respect of goods produced but not re-exported* ...

3. Action taken in respect of goods not produced and not returned for later re-exportation* ...

4. Registered under reference No.* ...

5. NICHT VON FIRMA AUSZUFÜLLEN!

Signature and Stamp

WIEDERAUSFUHR
REEXPORTATION

1. The goods described in the General List under Item No. (a) ... have been temporarily imported

2. Final date for re-exportation / production to the Customs of goods* ...

3. Registered under reference No.* ...

4. Other remarks* ...

5. DIESE SEITE BITTE FREILASSEN

Signature and Stamp

WIEDERAUSFUHR
REEXPORTATION

1. The goods described in the General List under Item No. (a) ... of this Carnet have been re-exported*

2. Action taken in respect of goods produced but not re-exported* ...

3. Action taken in respect of goods not produced and not returned for later re-exportation* ...

4. Registered under reference No.* ...

5. DIESE SEITE BITTE FREILASSEN

Signature and Stamp

FOR USE BY CUSTOMS OF COUNTRY DESIGNATED TERRITORY OF TEMPORARY IMPORTATION
 BEZUGSRAUM A.T.A. BEZUGSRAUM A.T.A. BEZUGSRAUM A.T.A. BEZUGSRAUM A.T.A. BEZUGSRAUM A.T.A.
 10.07.2011 15:13:51

WILHELM KÖHNER VERLAG
 Bestell-Nr. 800b



A.T.A. CARNET

CARNET A.T.A.

IMPOR TATION IMPOR TATION IMPOR TATION	<p>A. HOLDER AND ADDRESS / <i>Titulaire et adresse / Inhaber und Anschrift</i></p> <p>Meyer GmbH Friedrich-Ebert-Str. 1 14467 Potsdam</p>	<p>G. FOR ISSUING ASSOCIATION USE / <i>Réserve à l'association émettrice / Vom ausgebenden Verband auszufüllen</i></p> <p>IMPORTATION VOUCHER No / <i>Volet d'importation No</i> / Einfuhrstift (Trennschnitt) Nr.</p>		
	<p>B. REPRESENTED BY / <i>Représenté par</i> / Vertreten durch</p> <p>gemäß Vollmacht</p>	<p>a) CARNET No. Carnet No. Carnet Nr.</p> <p style="font-size: 2em; text-align: center;">DE</p>		
	<p>C. INTENDED USE OF GOODS / <i>Utilisation prévue des marchandises / Beabsichtigte Verwendung der Waren</i></p> <p>Berufsausrüstung</p>	<p>b) ISSUED BY / <i>Delivré par</i> / Ausgegeben durch</p> <p>Industrie- und Handelskammer Potsdam Breite Straße 2 a - c 14467 Potsdam</p>		
	<p>D. MEANS OF TRANSPORT / <i>Moyens de transport</i> / Beförderungsmittel</p> <p>z. B. PKW</p>	<p>c) VALID UNTIL / <i>Valable jusqu'à / Gültig bis</i></p> <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>year <i>année</i> Jahr</td> <td>month <i>mois</i> Monat</td> <td>day <i>jour (inclus)</i> Tag (einschließlich)</td> </tr> </table>	year <i>année</i> Jahr	month <i>mois</i> Monat
year <i>année</i> Jahr	month <i>mois</i> Monat	day <i>jour (inclus)</i> Tag (einschließlich)		
<p>E. PACKAGING DETAILS (Number, Kind, Marks, etc.) / <i>Détail d'emballage (nombre, nature, marques, etc.)</i> / Angaben über Packstücke (Zahl, Art, Zeichen usw.)</p> <p>4 Kisten</p>	<p>H. CLEARANCE ON IMPORTATION / <i>Dédouanement à l'importation / Einfuhrbehandlung</i></p> <p>a) The goods referred to in the above declaration have been temporarily imported / <i>Les marchandises faisant l'objet de la déclaration ci-dessus ont été importées temporairement</i> / Die in der vorstehenden Anmeldung aufgeführten Waren sind vorübergehend eingeführt worden.</p> <p>b) Final date for re-exportation/production to Customs / <i>Date limite pour la réexportation / la représentation à la douane</i> / Frist für die Wiederausfuhr / Niederlegung der Waren beim Zoll.</p> <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>year <i>année</i> Jahr</td> <td>month <i>mois</i> Monat</td> <td>day <i>jour</i> Tag</td> </tr> </table>	year <i>année</i> Jahr	month <i>mois</i> Monat	day <i>jour</i> Tag
year <i>année</i> Jahr	month <i>mois</i> Monat	day <i>jour</i> Tag		
<p>F. TEMPORARY IMPORTATION DECLARATION / <i>Déclaration d'importation temporaire</i> / Anmeldung zur vorübergehenden Einfuhr</p> <p>i. duly authorized: / <i>Je soussigné, dûment autorisé</i> / Ich, ordnungsgemäß bevollmächtigt:</p> <p>a) declare that I am temporarily importing in compliance with the conditions laid down in the laws and regulations of the country/Customs territory of importation, the goods enumerated in the list overleaf and described in the General List under item No.(s) / <i>déclare importer temporairement, dans les conditions prévues par les lois et règlements du pays/territoire douanier d'importation, les marchandises énumérées à la liste figurant au verso et reprises à la liste générale sous le(s) No(s)</i> / erkläre, dass ich gemäß den Gesetzen und sonstigen Vorschriften des Einfuhrlandes/ Einfuhrzollgebietes die Waren vorübergehend einführe, die in der unseligen Liste und gleichlautend in der Allgemeinen Liste aufgeführt sind unter der (den) Nr.(n).</p> <p><u>Alle Einlegeblätter jeweils an der Grenze bei Abfertigung ausfüllen!</u></p> <p>b) declare that the said goods are intended for use at / <i>déclare que les marchandises sont destinées à être utilisées à</i> / erkläre, dass die Waren verwendet werden sollen in</p> <p><u>Alle Einlegeblätter jeweils an der Grenze bei Abfertigung ausfüllen!</u></p> <p>c) undertake to comply with these laws and regulations and to re-export the said goods within the period stipulated by the Customs Office or regularize their status in accordance with the laws and regulations of the country/ Customs territory of importation. / <i>m'engage à observer ces lois et règlements et à réexporter ces marchandises dans le délai fixé par le bureau de douane ou à régulariser leur situation selon les lois et règlements du pays/ territoire douanier d'importation</i> / verpflichte mich, diese Gesetze und sonstigen Vorschriften zu beachten und die Waren innerhalb der vom Zollamt festgesetzten Frist wieder auszuführen oder sie gemäß den Gesetzen und sonstigen Vorschriften des Einfuhrlandes/ Einfuhrzollgebietes behandeln zu lassen.</p> <p>d) Confirm that the information given is true and complete. / <i>certifie sincères et complètes les indications portées sur le présent volet</i> / bestätige die Richtigkeit und Vollständigkeit meiner Angaben auf diesem Abschnitt.</p>	<p>c) Registered under reference No.: / <i>Enregistré sous le No</i> / Eingetragen unter Nr.</p> <p>d) Other remarks: / <i>Autres mentions</i> / Sonstige Vermerke</p> <p>At / <i>à</i> _____ Customs office / <i>Bureau de douane</i> / Zollamt</p> <div style="text-align: right; margin-top: 20px;"> <table style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%; text-align: center;"> Date (year / month / day) <i>Date (année / mois / jour)</i> Datum (Jahr / Monat / Tag) </td> <td style="width: 50%; text-align: center;"> Signature and Stamp <i>Signature et timbre</i> Unterschrift und Stempel </td> </tr> </table> </div>	Date (year / month / day) <i>Date (année / mois / jour)</i> Datum (Jahr / Monat / Tag)	Signature and Stamp <i>Signature et timbre</i> Unterschrift und Stempel	
Date (year / month / day) <i>Date (année / mois / jour)</i> Datum (Jahr / Monat / Tag)	Signature and Stamp <i>Signature et timbre</i> Unterschrift und Stempel			
<p>09.03. A 9576543</p> <p style="font-size: 2em; text-align: center;">E</p> <p>Bestell-Nr. 3453</p>	<p>Place / <i>Lieu</i> Grenzzort</p> <p>Date (year / month / day) <i>Date (année / mois / jour)</i> Datum (Jahr / Monat / Tag)</p> <p>25 / 10 / 2009</p> <p>Name / <i>Nom</i> Name</p> <p>Signature / <i>Signature</i> Unterschrift</p> <p>X BEVOLLMÄCHTIGER (Feld B) X</p>			

* If applicable / *Si y a lieu* / Soweit zutreffend.

Formulareverlag PURSCHKE + HENSEL GmbH, 12087 Berlin, Koenigsstraße 6
 Tel.: (030) 66 06 01-0, Fax: (030) 66 06 01-11, eMail: purschke-hensel@konradbecker.de